

BILAGA 1

TULLAR PÅ PRODUKTER MED URSPRUNG I GHANA

1. Utan att det påverkar tillämpningen av punkterna 2, 4, 5, 6 och 7 ska EG-partens tullar (nedan kallade *EG-tullar*) på import av alla produkter som omfattas av kapitlen 1–97 i harmoniserade systemet, utom kapitel 93, och som har sitt ursprung i Ghana avskaffas helt när detta avtal träder i kraft. För de produkter som omfattas av kapitel 93 ska EG-parten fortsätta att tillämpa de tullar som beviljats för mest gynnad nation.
2. EG-tullar på produkter enligt HS-nummer 1006 och med ursprung i Ghana ska avvecklas från och med den 1 januari 2010, med undantag av EG-tullar på produkter enligt tulltaxenummer 1006 10 10, vilka ska avskaffas den dag detta avtal träder i kraft.
3. Parterna är eniga om att bestämmelserna i protokoll 3 till Cotonouavtalet (nedan kallat *sockerprotokollet*) ska fortsätta att tillämpas till och med den 30 september 2009. Efter denna dag är EG-parten och Ghana eniga om att sockerprotokollet inte längre ska gälla mellan dem. Vid tillämpning av artikel 4.1 i sockerprotokollet ska leveransperioden 2008/2009 löpa från och med den 1 juli 2008 till och med den 30 september 2009. Garantipriset för perioden 1 juli–30 september 2009 ska fastställas efter de förhandlingar som avses i artikel 5.4 i sockerprotokollet.
4. EG-tullar på produkter enligt HS-nummer 1701 och med ursprung i Ghana ska avvecklas från och med den 1 oktober 2009. Ingen importlicens ska beviljas för produkter som ska importeras, såvida inte importören åtar sig att köpa produkterna till ett pris som minst motsvarar de garanterade priser som fastställts för socker som importeras till EG-parten inom ramen för sockerprotokollet.
5. a) Under perioden 1 oktober 2009–30 september 2015 får EG-parten införa tullsatsen för mest gynnad nation på de produkter med ursprung i Ghana som omfattas av HS-nummer 1701 [socker] och som importeras utöver nedanstående kvantiteter, uttryckta som vitsockerekvivalent, vilka anses orsaka en störning på EG-partens sockermarknad:
 - i) 3,5 miljoner ton under ett regleringsår av sådana produkter med ursprung i stater som är medlemmar i gruppen av stater i Afrika, Västindien och Stillahavsområdet (AVS-staterna) och som undertecknat Cotonouavtalet, och
 - ii) 1,38 miljoner ton under regleringsåret 2009/2010 av sådana produkter med ursprung i AVS-stater som inte tillhör de minst utvecklade länderna enligt FN. Kvantiteten 1,38 miljoner ton ska öka till 1,45 miljoner ton under regleringsåret 2010/2011 och till 1,6 miljoner ton under de fyra påföljande regleringsåren.
- b) Importen av produkter enligt HS-nummer 1701 med ursprung i en avtalsslutande västafrikansk stat som tillhör de minst utvecklade länderna enligt FN ska inte omfattas av bestämmelserna i punkt 5 a. Denna import ska dock även i fortsättningen omfattas av bestämmelserna i avdelning artikel 25 ⁽¹⁾.
- c) Tullsatsen för mest gynnad nation ska upphöra att tillämpas i slutet av det regleringsår då den infördes.
- d) Alla åtgärder som vidtas enligt denna punkt ska omedelbart anmälas till kommittén för det ekonomiska partnerskapet (AEP-kommittén) och bli föremål för regelbundna samråd i denna kommitté.
6. Vid tillämpning av artikel 25 kan från och med den 1 oktober 2015 störningar på marknaderna för produkter enligt HS-nummer 1701 anses uppkomma i situationer när priset på vitt socker på gemenskapsmarknaden under en sammanhängande tvåmånadersperiod faller under 80 % av priset på vitt socker på gemenskapsmarknaden under det föregående regleringsåret.
7. Under perioden 1 januari 2008–30 september 2015 ska produkter enligt tulltaxenummer 1704 90 99, 1806 10 30, 1806 10 90, 2106 90 59 och 2106 90 98 omfattas av en särskild övervakningsmekanism för att förhindra att bestämmelserna i punkterna 4 och 5 kringgås. Om importen av sådana produkter med ursprung i Ghana ökar kumulativt med mer än 20 % i volym under en sammanhängande tolv månadersperiod jämfört med genomsnittet av den årliga importen under de tre föregående tolv månadersperioderna, ska EG-parten analysera handelsmönstret, det

⁽¹⁾ I detta syfte och genom undantag från artikel 25 kan individuella västafrikanska stater som enligt Förenta nationerna tillhör de minst utvecklade länderna omfattas av skyddsåtgärder.

ekonomiska berättigandet och sockerhalten för denna import och kan, om den anser att denna import används för att kringgå bestämmelserna i punkterna 4 och 5, avbryta förmånsbehandlingen och införa den särskilda tullsats för mest gynnad nation som tillämpas på import enligt Europeiska gemenskapens gemensamma tulltaxa för produkter enligt tulltaxenummer 1704 90 99, 1806 10 30, 1806 10 90, 2106 90 59 och 2106 90 98 med ursprung i Ghana. Punkt 5 b, c och d ska i tillämpliga delar gälla även åtgärder som vidtas enligt denna punkt.

8. Under perioden 1 oktober 2009–30 september 2012 ska inga licenser för förmånsimport beviljas för produkter enligt HS-nummer 1701, såvida inte importören åtar sig att köpa produkterna till ett pris som är minst 90 % av det referenspris som fastställts av EG-parten för det berörda regleringsåret.
 9. Punkt 1 ska inte tillämpas på produkter enligt tulltaxenummer 0803 00 19 med ursprung i Ghana som övergår till fri omsättning i gemenskapens yttersta randområden. Punkterna 1, 3 och 4 ska inte tillämpas på produkter enligt HS-nummer 1701 med ursprung i Ghana som övergår till fri omsättning i de franska utomeuropeiska departementen. Dessa bestämmelser ska vara tillämpliga under en period av tio år. Denna period ska förlängas med ytterligare tio år såvida inte parterna kommer överens om något annat.
-